

(一) 梦历六道

(1) mèng lì liù dào

钟鸣鼎食富贵家 习性趣向各不同
zhōng míng dǐng shí fù guì jiā xí xìng qù xiàng gè bù tóng

丈夫茹素礼三宝 妻子奢华嗜生灵
zhàng fū rú sù lǐ sān bǎo qī zǐ shē huá shì shēng líng

妻子生日大铺张 猪羊牲畜满排场
qī zǐ shēng rì dà pū zhāng zhū yáng shēng chù mǎn pái chǎng

不闻生灵嘈杂啼 不惧果报不修福
bù wén shēng líng cáo zá tí bù jù guǒ bào bù xiū fú

夜来幽梦魂脱体 森然游到厨房里
yè lái yōu mèng hún tuō tǐ sēn rán yóu dào chú fáng lǐ

才见猪只受缚捆 惊觉刀进喉咙深
cái jiàn zhū zhī shòu fù kǔn jīng jué dāo jìn hóu lóng shēn

血流未绝热水烫 刺斩切割遍体伤
xuè liú wèi jué rè shuǐ tang cì zhǎn qiē gē biàn tǐ shāng

凌迟魂魄无所止 飘荡附着牲畜上
líng chí hún pò wú suǒ zhǐ piāo dàng fù zhuó shēng chù shàng

滚水脱毛油锅炸 剥皮刷肉苦遍尝
gǔn shuǐ tuō máo yóu guō zhà bāo pí shuā ròu kǔ biàn cháng

求命无门痛难当 奴仆欢笑无动衷
qiú mìng wú mén tòng nán dāng nú pú huān xiào wú dòng zhōng

鲜活鲤鱼现宰杀 刮鳞去皮剥鱼浆
xiān huó lǐ yú xiàn zǎi shā guā lín qù pí duō yú jiāng

鲜美鱼丸奉夫人 欲讨欢喜得奖赏
xiān měi yú wán fèng fū rén yù tǎo huān xǐ dé jiǎng shǎng

骤然醒觉心惶恐 婢女端来鱼丸汤
zhòu rán xǐng jué xīn huáng kǒng bì nǚ duān lái yú wán tāng

梦中经历众生苦 地狱之痛难堪忍
mèng zhōng jīng lì zhòng shēng kǔ dì yù zhī tòng nán kān rěn

(1) Travel through Six Realms in a Dream

*There was a wealthy household whose family members
Had different habits and inclinations
The husband was vegetarian, respected the 3 Treasures
The wife lived extravagantly and ate living beings*

*For her big birthday celebration,
Pigs, goats, and other livestock were served
She did not hear the cries of the animals
She was unafraid of retribution,
Did not cultivate blessings*

*In her dream, her spirit left her body
And traveled to the kitchen
She saw pigs tied down and was shocked
To feel the knife stab deeply into her own throat
Before the blood stopped, the meat was boiled in water
They were stabbed, pierced, cut all over*

*Her spirit moved slowly without stopping
It floated and became attached to an animal
Its hairs were removed in boiling water before it was fried in oil
The skin was peeled and the flesh was exposed
The pain was unbearable, without any relief
The servants laughed and were unmoved
Fresh carp was immediately slaughtered
It was scaled, skinned and chopped into paste*

*They served fresh fish balls to the mistress
In the hopes of pleasing her and being rewarded
She awoke suddenly in great fright,
As a servant brought her a bowl of fish ball soup
In her dreams she felt the pain of sentient beings
The pain felt in Hell was hard to bear*